

**WEEKLY SERVICES  
AT THE SYNAGOGUE**

FRIDAYS:

*See Calendar*

SATURDAYS:

*9:30 AM Services*

**CONGREGATION SHAARAY TEFILA**

68 Bay Street, Glens Falls NY 12801

(518) 792-4945

[cstgfnf@gmail.com](mailto:cstgfnf@gmail.com)

[www.shaaraytefila-gfny.org](http://www.shaaraytefila-gfny.org)

**OFFICE HOURS: Call or email for an appointment**

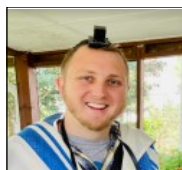
**JANUARY 2023**



**TEVET-SHEVAT**

**5783**

**STUDENT RABBI MICAH FRIEDMAN**



Hello dear Shaaray Tefila community! I hope you all have enjoyed a festive Hanukah and I pray the new secular year will bring only good things to your lives and the lives of all your loved ones. In December, I was blessed to celebrate Shabbat and Hanukah with many of you. In January, I will be returning for two more weekends which I am sure will provide us with meaningful opportunities to gather together in community! I hope to hear from you about how I can support you in your ongoing Jewish learning and involvement in our shared efforts.

In the coming month, along with the rest of the Jewish people, we will again conclude our public reading of the book of Genesis and turn now to the book of Exodus. Exodus, or Shemot, recounts the dramatic tale of our collective liberation from brutal enslavement at the hands of the ancient Egyptian empire. Then, the narrative turns toward the challenging task our ancestors faced of constructing their own sacred society as they wandered through the desert of Sinai. They strove to set up just systems of governance and to improve their collective quality of life through shared relationship with G-d. They struggled to overcome their habituation to the comforts of life in Egypt and to take responsibility for constructing a wandering community. In each generation, in the different places in which we find ourselves, we are faced with similar challenges. We try to build community, to nurture spirituality, to overcome our worse habits, and to contribute to the causes of justice and fairness. As we begin to read together this part of the Torah, may we find guidance and inspiration in the struggles and successes of the ancient Hebrews!

Sincerely,

*Student Rabbi Micah Friedman*

**PRESIDENT MARK HOFFMAN**



Thanks to all who participated in our Chanukah party. It was great to light candles and enjoy music and food together with new and old friends of all ages. Special thanks to Cher Hoffman and Pinchas Shabat, who helped with food preparation, to Judy Korot and Ben Rowley who serenaded us with music and to Micah Friedman who enlightened us with some spiritual Chanukah teaching.

Please join us for our family Friday evening service in conjunction with Temple Beth El to be held at Shaaray Tefila on January 6 at 6:15 PM. Micah Friedman will be with us for the weekend. Once again, we will have a potluck Shabbat meal after services. Any non-meat containing dish that does not require re-heating would be great. Call if you have questions regarding food. If you don't have time for the food, come anyway.

We took a prolonged break from in-person adult classes with the onset of the Covid epidemic in early 2020. We are now welcoming back students for two classes that will focus on Hebrew. One is Beginning Hebrew at 10 AM Thursdays and one is Biblical Hebrew at 6:30 PM Wednesdays. Both classes will use Hebrew as a starting point to discuss Jewish life. Contact me if you have any questions about either class.

All the best,

*Mark Hoffman*

President

**SISTERHOOD  
GREETINGS & NEWS**



January Greetings,

Hope December ended well with healthy, safe days and a time of glowing lights, love and miracles for all.

Continued healing wishes to several members and friends of Congregation Shaaray Tefila, Temple Beth El and our communities. Also prayers to



**Wishing you a  
Happy and  
Healthy New Year!**

hurricane or snowstorm-struck areas, Ukraine and other war-torn world areas.

Thank you to all who sponsored in December: Bonnie Yanklowitz, Anonymous Donor, Libby Levine, Ron Schmidt, Cheryl & Dr. Mark Hoffman and the children of Barry Aronson.

Hope you were able to attend this year's Temple Beth El Latke Fest. What great latkes, other foods, fun, camaraderie and festivities! In addition, there was a wonderful event: their special Home Room / social room was dedicated in memory to my classmate (Class of 1965 Glens Fall High) and friend, Judith Metzner Shepherd, cousin to the Rosoff (and Rice) families. What an honor as Judy loved and was deeply involved with Temple Beth El.

Many thanks to Congregation Shaaray Tefila for foods, Chanukah gelt and more for the Hanukkah Dinner and Party. Thank you to everyone who shopped, planned, prepared and worked at clean-up for this Congregation Shaaray Tefila-sponsored event. People shared that it was a wonderful evening of latkes, pizza, community and fun festivities.

Many thanks to everyone who helped in any way with Kiddushes in December including: Bill Brender, Dr. Syd & Lorraine Hochman, Pinchas Shabat, Peter Kudan, Herb Levin, Dr. Ephraim Back, Judy Korot, Faye Landsman, Barry Grubbert, Cher Hoffman, Francine Torra, Nancy Goldstein, Susan & David Matzner, Elaine & Salomon Charhon, Dr. Allan Korot, Student Rabbi Micah, Faye Landsman, Laurent Amar, Mark & Joe Hoffman, Rebecca Charhon and me. Extra help is always welcomed and appreciated!

Thank you to those who have sent your dues already and for any extra donations. Much appreciation from Sisterhood. If you have not mailed or dropped off the form and dues yet, please try to by the extension date of January 15th. Any questions about the emailed letter or process this year, please contact Katie or me.

Winter greetings to members and friends who live in FL, GA, MA, NJ, RI, SC, TX and more areas of NYS.

Reminder - Check out the gift shop for Bat & Bar Mitzvah or other gift needs. Call Nancy Goldstein at 518-792-2700 with any questions.

I will be in Florida most of January. If there are any sponsored Kiddushes, weather permitting some members and friends have offered to help with

shopping and preparing. Katie will help coordinate with Cher, Francine and Nancy. If no sponsor, donated foods will be used.

See the bulletin calendar and announcements for upcoming events and service dates/times. Check out the January Hebrew classes. Plan to attend the Family Service on Friday, January 6th at Congregation Shaaray Tefila with a non-meat potluck dinner.

HAPPY 80th BIRTHDAY to Larry Greenberg and thank you for all you've done and do for our shul and Sisterhood!

Good health and safe days to each of you in January. Happy, healthy 2023!

Bonnie Yanklowitz  
Sisterhood President

*Sisterhood*

## MAZEL TOV!

*Mazel Tov to Larry Greenberg  
on his 80th birthday!*

*A huge MAZEL TOV and thank you  
to Larry for all he has done for years  
and ALL he continues to do.*

## פרשת השבוע Weekly Torah portion

### *Parashat Vayechi*

JANUARY 6, Candlelighting 4:16 PM

*Torah Portion: Genesis 47:28-50:26*

*Haftarah: 1 Kings 2:1-12*

### *Parashat Shemot*

JANUARY 13, Candlelighting 4:23 PM

*Torah Portion: Exodus 1:1-6:1*

*Haftarah: Isaiah 27:6-28:13, 29:22-23*

### *Parashat Vaera*

JANUARY 20, Candlelighting 4:32 PM

*Torah Portion: Exodus 6:2-9:35*

*Haftarah: Ezekiel 28:25-29:21*

### *Parashat Bo*

JANUARY 27, Candlelighting 4:41 PM

*Torah Portion: Exodus 10:1-13:16*

*Haftarah: Jeremiah 46:13-28*

## WE GRATEFULLY ACKNOWLEDGE THE FOLLOWING THOUGHTFUL CONTRIBUTIONS:

### GENERAL FUND

In memory of Mary Mark Cohen  
*Leone Straus*

In Loving Memory of Joan Shapiro  
*Ruth Shapiro*

In memory of Joseph Cohen  
*Leone Straus*

In memory of Ethel Goldie Levitt  
*Judith Korcz*

In memory of Morris Solomon  
*Ruth Shapiro*

In memory of his Family  
*Lawrence Aronson*

In honor of Larry Greenberg on his 80th birthday  
*Bonnie Yanklowitz*

### MR & MRS SAMUEL ARONSON FUND

In memory of Arlene Paterson's Brother  
*Roslyn Winston*

In memory of Barry Aronson  
*Sunny Buchman*

In memory of Barry Aronson  
*Roslyn Winston & Hilda Schwartz*



### MAZEL TOV!

*Vance Cohen on his 50th birthday!*

### MAZEL TOV!

*Leah Casey on her 40th birthday!*

### MAZEL TOV!

*Audrey (Kirschenbaum) Vogenberg  
on her 93rd birthday!*

## HONORABLE MENTCHEN:

Thank you to all who recently sponsored an Oneg or Kiddush:

- *Bonnie Yanklowitz in loving memory of her classmate and friend Joan Shapiro Pearlman, her brother Alvin/Al (Yanklowitz) Yanko for his yahrzeit and in memory of her sister Ruthie/ Ruth (Yanklowitz) Stewart/Dominick for her December 3rd birthday (would be her 86th)*
- *Anonymous Donor*
- *Libby Levine in loving memory of her mother Fannie Goldstein and her uncle Ben Berman for their yahrzeits*
- *Ron Schmidt*
- *Cher & Mark Hoffman*
- *Sherry, Craig, Joel and Shauna in loving memory of their father, Barry Aronson*

## UPCOMING KIDDUSH SPONSORS:

Onegs and Kiddushes following in-person services will be decided weekly. If you would like to sponsor an Oneg or Kiddush, please contact Katie in the office.

### Friday, January 6:

Oneg sponsorship available

### Saturday, January 7:

Kiddush sponsorship available

### Saturday, January 14:

Kiddush sponsorship available

### Saturday, January 21:

Kiddush sponsorship available

### Friday, January 27:

Oneg sponsorship available

### Saturday, January 28:

Kiddush sponsorship available

## CONDOLENCES

"Baruch Dayan HaEmet" (Blessed is the Judge of Truth) is traditionally what we say when we learn of someone's death.

Congregation Shaaray Tefila and Sisterhood extend deepest sympathy to Rafael Kleinmann and Family on the recent passing of Rafael's father in Belgium.

May the Source of Healing comfort the bereaved, together with the mourners of Zion and Jerusalem, and all who mourn.







## HAPPY ANNIVERSARY

**Dr. Steven & Jerrilyn Benson**  
January 29 \* 56th anniversary

## CARING COMMUNITY

"The Caring Community of Glens Falls," is under the auspices of Congregation Shaaray Tefila and Temple Beth El. If you would like to join the group or if you would welcome a visit from one of our volunteers, please call either Ellen Katz, Chairperson at (516-220-1924) or Katie in the Synagogue office (518-792-4945).



Unless you tell us, we really have no way of knowing.

## CONDOLENCES

"Baruch Dayan HaEmet" (Blessed is the Judge of Truth) is traditionally what we say when we learn of someone's death.

Barry J. Aronson, 91, of Schertz, Texas died on Saturday, December 3, 2022. Barry was born in Saratoga Springs, NY on August 26, 1931 to Alfred Morris Aronson and Margaret (Klein) Aronson.

His parents, his brother, Arthur Aronson; and his stepson, Kenneth Davis as well as his former wife Virginia Aronson preceded Barry in death.

Barry is survived by his wife, Norma; his children, Sheryl Aronson Troublefield (Jim), Craig Aronson (Gwen), Joel Aronson (Catia), and Shauna Aronson Peritz (Mike); two stepsons, one stepdaughter, grandchildren Lauren Troublefield Wycoff, Todd Troublefield, Jared Aronson, Rachel Aronson Thomas; six step-grandchildren, three great-grandchildren; sister, Rita Kaplan, sister-in-law Judy Aronson and numerous cousins, nieces and nephews.

Congregation Shaaray Tefila and Sisterhood extend deepest sympathy on the passing of Barry to his wife, children, stepchildren, grandchildren, great-grandchildren, extended family and friends.

May the Source of Healing comfort the bereaved, together with the mourners of Zion and Jerusalem, and all who mourn.



## HAPPY BIRTHDAY!

**January 5**  
Troy Goldstein  
Myron Rapaport

**January 6**  
Larry Greenberg

**January 8**  
Andrew Kaplan  
Stephen Schwartz

**January 10**  
Rebecca Weill

**January 11**  
Lawrence Aronson

**January 13**  
J. Lawrence Paltrowitz

**January 14**  
Benjamin Cohen  
Elizabeth Fram

**January 15**  
Patrick Beeson

**January 17**  
John Karhinen

**January 19**  
Shira Hoffman

**January 21**  
Emily Tisdell

**January 22**  
Vance Cohen  
Jaslyn (Torra) Williams

**January 23**  
David Wurzberger

**January 25**  
Loren Bush  
David Torra

**January 26**  
Leah Casey

**January 28**  
Michele Schwartz

**January 29**  
Herbert (Herb) Levin

**January 30**  
Audrey (Kirschenbaum)  
Vogenberg



## MEET OUR MEMBER ARTICLES

*If anyone is interested in having their story featured in an upcoming issue of our bulletin, please contact Katie in the office.*

## Yahrzeit Record

### JANUARY 2023

**Monday, 1/2/2023 \* Tevet 9, 5783**

Hyman Gould  
Jack Mandwelle  
Anna Novitsky  
Eva Rote-Rosen  
Dvorah Silverman  
Rabbi Richard Sobel  
Anna Zweibelson

**Tuesday, 1/3/2023 \* Tevet 10, 5783**

Yetta Bakst  
Ben Ginsburg  
Gertrude Gersten  
Bert Ferber

**Wednesday, 1/4/2023 \* Tevet 11, 5783**

**Louis Lazarus  
Elayne Suckman**

**Thursday, 1/5/2023 \* Tevet 12, 5783**

**Marion Gellman  
Sara Ginsburg**

**Friday, 1/6/2023 \* Tevet 13, 5783**

**Seymour Bobbin  
Irene Einstein  
Elinore Greene  
Mary Mandel  
Herbert Shapiro  
Morris Solomon**

**Saturday, 1/7/2023 \* Tevet 14, 5783**

**Samuel Braverman  
Chana Landsman**

**Sunday, 1/8/2023 \* Tevet 15, 5783**

**Samuel Jacobs  
Emanuel Juris  
William Magram  
Victor Silverman**

**Monday, 1/9/23 \* Tevet 16, 5783**

**Marion Ullman**

**Tuesday, 1/10/2023 \* Tevet 17, 5783**

**Rachel Cohen  
Samuel Kanter**

**Wednesday, 1/11/2023 \* Tevet 18, 5783**

**Benjamin Fram  
Harry Green**

**Thursday, 1/12/2023 \* Tevet 19, 5783**

**Isidor Oppenheim  
Robert Pletman  
Regina Weill**

**Friday, 1/13/23 \* Tevet 20, 5783**

**Morris Alkes  
Alfred Aronson  
Henry Elkis  
Bert Ferber  
Louis Novitsky  
Evelyn Ochsner**

**Saturday, 1/14/2023 \* Tevet 21, 5783**

**Albert Charhon  
A. Henry Elkes  
Jules Perlman  
Barnet Shapiro  
Moses Silverman**

**Sunday, 1/15/2023 \* Tevet 22, 5783**

**Chayim Seaman  
Penny Grossman  
Boruch Silverman  
Louis Walerstein**

**Monday, 1/16/2023 \* Tevet 23, 5783**

**Bessie Cohen**

**Tuesday, 1/17/2023 \* Tevet 24, 5783**

**Robert (Bob) Aronson  
Cindy Brandon  
Hyman Reed**

**Wednesday, 1/18/2023 \* Tevet 25, 5783**

**Gusta Aronson  
Morris Aronson  
Walter Cohen  
Joseph Saidel  
Bessie Zimmerman**

**Thursday, 1/19/2023 \* Tevet 26, 5783**

**Mosha Aronson  
Max Novitsky  
Samuel Rosenburg  
Sally Rote-Rosen**

**Friday, 1/20/2023 \* Tevet 27, 5783**

**Samuel Aronson  
Rose Roth  
Dorothy Segel  
Issac Schwartz  
Rose Winer  
Max Yunich**

**Saturday, 1/21/2023 \* Tevet 28, 5783**

**Sam Borlawsky  
Ephram Fram  
Carol Meyers  
Stefan Janis  
Eva Silverman**

**Sunday, 1/22/2023 \* Tevet 29, 5783**

**Gussie Berman  
Karl Katzman  
George Kudan  
Robert Rapaport**

**Monday, 1/23/2023 \* Shevat 1, 5783**

**Samuel Beck  
Helen Hoffman  
Bertha Kasper  
Adrian Seligman  
Harry Silverman**

**Tuesday, 1/24/2023 \* Shevat 2, 5783**

**George Cohen  
Harry Cohen  
Sarah Cohen  
Max Oppenheim  
Jeanne Silverman**

**Thursday, 1/26/2023 \* Shevat 4, 5783**

**Jacob Hafter  
George Koble**

**Friday, 1/27/2023 \* Shevat 5, 5783**

**Rachel Kugel  
Samuel Saidel**

**Saturday, 1/28/2023 \* Shevat 6, 5783**

**Kevin Berkowitz  
Jack Smith**

*Sunday, 1/29/2023 \* Shevat 7, 5783*

Elaine Levy  
Samuel Weiss  
Berdie Yafa

*Monday, 1/30/2023 \* Shevat 8, 5783*

Edward Gaffin  
Chayeh Kobel  
Sylvia Kudan  
Sabina Landau

*Tuesday, 1/31/2023 \* Shevat 9, 5783*

Isidore Alkes  
Charles Ginsburg  
Carol Mauro  
Molly Rodman  
Louis Rosenblum

## YÄHRZEIT RECORD FEBRUARY 2023

*Wednesday, 2/1/2023 \* Shevat 10, 5783*

Phylliss Feigenbaum  
Abraham Rudnick

*Thursday, 2/2/2023 \* Shevat 11, 5783*

Tillie Singer  
Ruth Spaulding

*Friday, 2/3/2023 \* Shevat 12, 5783*

Abraham Green  
Lawrence (Bud) Kantrowitz

*Saturday, 2/4/2023 \* Shevat 13, 5783*

Rose Cohen  
Sarah Kaplan

*Sunday, 2/5/2023 \* Shevat 14, 5783*

Anna Cohen  
Ida Jacobs  
Frederick Lapper

*Monday, 2/6/2023 \* Shevat 15, 5783*

Abram Brown

*Tuesday, 2/7/2023 \* Shevat 16, 5783*

Molly Firestein  
Rita Housman

*Wednesday, 2/8/2023 \* Shevat 17, 5783*

Samuel Halpin  
William Kanoff  
Louis Kent  
Irving Matlow  
Edith Novitsky

*Thursday, 2/9/2023 \* Shevat 18, 5783*

Daniel Beale  
Morris Kantrowitz  
Eva Levitan  
Benjamin Segel  
I. Morton (Mort) Yanklowitz

*Saturday, 2/11/2023 \* Shevat 20, 5783*

Cynthia Frost  
Joseph Mitchell  
Mildred Seaman  
Ben Shulman

*Sunday, 2/12/2023 \* Shevat 21, 5783*

Joseph Eddleton  
Sarah Housman  
Annie Schwartz  
Arthur Shapera

*Monday, 2/13/2023 \* Shevat 22, 5783*

Esther Silverman  
Carl Suckman

*Tuesday, 2/14/2023 \* Shevat 23, 5783*

Isaac Alkes  
Lena Shapiro

*Wednesday, 2/15/2023 \* Shevat 24, 5783*

Celia Frost  
Maurice Lebowitz  
Abraham Levitt  
Anne Lucks

*Thursday, 2/16/2023 \* Shevat 25, 5783*

Maurice Berman  
Henrietta Beshner  
Joan Charisse  
Gustave Cohen  
Henry Cohen  
Ida Hoffman  
David Levitan  
Hinde Marcus  
Joan Weill

*Friday, 2/17/2023 \* Shevat 26, 5783*

Frances Fleming  
Robert Weiner

*Saturday, 2/18/2023 \* Shevat 27, 5783*

Edith Kurzweil  
Dora Mesnick  
Sarah Suckman

*Sunday, 2/19/2023 \* Shevat 28, 5783*

Edith Block

*Monday, 2/20/2023 \* Shevat 29, 5783*

Larry Berman  
Reva Cohen  
Ethel Juris

*Tuesday, 2/21/2023 \* Shevat 30, 5783*

Philip Goldstein  
Rose Greenberg  
Henrietta Lebowitz



**Wednesday, 2/22/2023 \* Adar 1, 5783**

**William Drazin  
Stewart Stern  
Samuel Suckman  
Mayer Wexler**

**Thursday, 2/25/2023 \* Adar 2, 5783**

**Chipe Yanklowitz**

**Friday, 2/24/2023 \* Adar 3, 5783**

**Bessie Baker  
Michael Forman  
Irving Rosenberg  
Lena Semelisky**

**Saturday, 2/25/2023 \* Adar 4, 5783**

**Mollie Boorstein  
Louis Markoff  
Libby Yaffee  
Hyman Zimmerman**

**Sunday, 2/26/2023 \* Adar 5, 5783**

**Father Michael Abraham  
Charles Baron  
Irene Brown  
Libbie Levin  
Moses Metzner  
Miriam Schulman  
Louis Solomon  
Florence Stillman  
Mary Yunich**

**Monday, 2/27/2023 \* Adar 6, 5783**

**Eva Alkes  
Mary Kay Wishingrad Clark  
Lawrence Levy  
Marissa Reed**

**Tuesday, 2/28/2023 \* Adar 7, 5783**

**Bruce Rothstein  
Belle Yanklowitz Suckman**



**If you have an upcoming  
yahrzeit and need a minyan,  
please let us know.**

## **CLICK BELOW FOR YEAR 5783 HOLIDAYS AND YAHRZEIT REFERENCES**

**[YEAR 5783 YAHRZEITS – Alphabetical List](#)**

**[YEAR 5783 YAHRZEITS – Chronological List](#)**

**[YEAR 5783 HOLIDAYS & OBSERVANCES](#)**

## **ANNOUNCEMENTS**

We welcome member articles and news to our monthly Bulletin. We reserve the right to edit submissions for content and length. We reserve the right, at our discretion, to refuse to publish or remove any content we deem inappropriate. The due date for the February issue is Monday, January 23. Please submit items to Katie at [cstgfny@gmail.com](mailto:cstgfny@gmail.com). Thanks!



**WE SO APPRECIATE OUR BULLETIN  
SPONSORS! IF YOU ARE INTERESTED IN BEING  
A SPONSOR, PLEASE CONTACT THE OFFICE.  
YOUR BUSINESS CARD OR  
CONTACT INFO WILL BE  
ADVERTISED FOR ONE YEAR.**



## **THANK YOU!!**

Shaaray Tefila of Glens Falls wishes to express our appreciation to Jewish Federation of NENY for their continued support of our congregation!



**Caring**  
for our community since 1851.

Learn more about our commitment to you at: [gfnational.com](http://gfnational.com) | **Glens Falls National**  
Bank and Trust Company

Part of the Arrow Family of Companies

Sales - Service - Parts (518) 793-7619

**NORTHWAY SERVICE, INC.**  
Complete Bar & Restaurant Equipment

PETER SHABAT  
President 65 South Street  
Glens Falls, New York 12801

**casella**

1392 Route 9  
Fort Edward, NY 12828

cell 518-801-3520  
direct 518-480-2528  
fax 518-792-3318

**Carola Pinedo-Vasquez**  
TERRITORY SALES  
REPRESENTATIVE

[carolapinedovasquez@casella.com](mailto:carolapinedovasquez@casella.com)

[casella.com](http://casella.com)

**CASELLA WASTE SYSTEMS, INC.**  
RECYCLING • SOLUTIONS • ORGANICS • COLLECTION • ENERGY • LANDFILLS

# JANUARY 2023

Check our weekly announcements and website for online Zoom event links.

SUNDAY	MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY	SATURDAY
1 <i>New Year's Day</i>	2	3	4 6:30 PM Biblical Hebrew	5 10:00 AM Beginning Hebrew	6 <b>6:15 PM</b> Combined Synagogue-Temple Family Service at Shaaray Tefila with Micah Friedman	7 <b>9:30 AM</b> Shabbat Service with Micah Friedman
8 <b>9:15 AM</b> Religious School	9	10	11 6:30 PM Biblical Hebrew	12 10:00 AM Beginning Hebrew	13	14 <b>9:30 AM</b> Shabbat Service
15	16 <i>Martin Luther King, Jr. Day</i>	17	18 6:30 PM Biblical Hebrew	19 10:00 AM Beginning Hebrew	20	21 <b>9:30 AM</b> Shabbat Service
22 <b>9:15 AM</b> Religious School	23 <i>Deadline to Submit Articles for the February Bulletin</i>	24	25 6:30 PM Biblical Hebrew	26 10:00 AM Beginning Hebrew	27 <b>7:00 PM</b> Kabbalat Shabbat Service with Micah Friedman	28 <b>9:30 AM</b> Shabbat Service with Micah Friedman
29	30	31				